

ROMANIA  
JUDETUL ARAD  
MUNICIPIUL ARAD  
CONSILIUL LOCAL

HOTARAREA NR. 56  
Din 27 septembrie 1993

Consiliul local al municipiului Arad:

Avand in vedere:

-referatul nr.16252 /21.09.93 al  
Serviciului Buget Finante Contabilitate prin care se  
propune aprobarea bugetului de venituri si cheltuieli pe  
anul 1993;

-art.6 din legea 10/1991 privind finantele  
publice.

-in temeiul art.21 lit. e din Legea 69/1991  
privind administratia publica locala:

#### H O T A R E S T E

Art 1 -Se aproba bugetul de venituri pe anul  
1993 in suma de 3.463.051 mii lei defalcate astfel:

-1.700.000.mii lei venituri  
proprii  
-1.096.767 mii lei sume defalcate  
din impozitul pe salarii  
-666.284 mii lei subventii pt.  
investitii conform anexelor 1 si 2 (pag.1 si 2) ce face  
parte integranta din prezenta hotarare.

Art 2 -Se aproba bugetul de cheltuieli pe anul  
1993 in suma de 3.463.051. mii lei defalcata astfel:

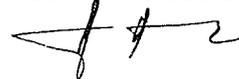
-898.784. mii lei cheltuieli de  
capital  
-1.451.888.mii lei cheltuieli  
pt. sanatate si asistenta sociala  
-1.112.379. mii lei alte  
cheltuieli conform anexelor 1 si 2 (pag.3,4,5 si6) ce fac  
parte integranta din prezenta hotarare.

Art.3 -Se aproba planul de investitii in suma  
de 666.284.mii lei din suma de subventii de la bugetul  
statului conform anexei 3.

Art 4 -Se aproba planul de investitii din  
surse proprii in suma de 232.500. mii lei conf.anexei 4.

PRESEDINTE DE SEDINTA

Aurel Ardelean





CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ARAD  
SERVICIUL BUGET-FINANTE CONTABILITATE

ANEXA 1

CIFRELE REPARTIZATE DE CONSILIUL JUDETEAN  
PT. BUGETUL DE VENITURI SI CHELTUIELI  
PE ANUL 1993  
=====

		-mii lei-
1. VENITURI TOTALE	3.463.051	
a. VENITURI PROPRII	1.700.000	
b. TRANSFERURI PT. INVEST.	666.284	
c. SUME DEFALCATE DIN IMP./SALARII	1.096.767	
2. CHELTUIELI TOTALE	3.463.051	
a. PT. INVESTITII	898.784	
b. PT. SANATATE SI ASISTENTA SOCIALA	1.451.888	
c. PT. ALTE CHELTUIELI	1.112.379	

In cadrul sumelor prevazute la alte cheltuieli au fost avute in vedere cheltuielile de personal de 78.000 mii lei, care acopera integral drepturile salariale pt. personal pe acest an mai putin indexarea cu 24% a salariilor incepand cu 01.07.1993 cf. HG.381/1993 care urmeaza sa fie solutionata ulterior.



BUCIETUL LOCAL PE ANUL 1992

Nr. rd.	DESCRIEREA INDICATORILOR	COD	An	din care :		
				Trim. I	Trim. II	Trim. III
1	VENITURI - TOTAL (rd.40+rd.41+rd.43)		3.463.051	702.324	1.684.019	765.817
2	1. VENITURI CURENTE (rd.3+rd.24)					
3	2. VENITURI FISCALE (rd.4+rd.18)					
4	2A. IMPOZITE DIRECTE (rd.5+rd.6+rd.12)					
5	IMPOZITUL PE PROFIT **)	01100	1055	1055		
6	IMPOZITE SI TAXE DE LA POPULATIE (rd.7 la rd.12)	05100	505.529	174.351	196.183	13.900
7	Impozitul pe terenurile agricole ale populatiei	05101				
8	Impozitul pe veniturile liber-profesionistilor, mese-riacilor si ale altor persoane fizice independente si asociatii familiale	05102	210.943	62.206	81.183	5000
9	Impozitul pe cladirile si terenurile populatiei	05103	41.025			
10	Taxe asupra mijloacelor de transport detinute de persoane fizice	05104	66.714			
11	Taxe de timbru asupra succesiunilor si alte taxe de timbru de la populatie	05105	114.996	70.318	60.000	1900
12	alte impozite si taxe de la populatie	05120	31.781	12.980	10.000	
13	ALTE IMPOZITE DIRECTE (rd.14 la rd.17)	06100	581.936	125.396	131.000	181.600
14	Taxa pentru folosirea terenurilor proprietate de stat	06101				
15	Impozitul pe cladiri de la persoane juridice	06104	420.020	94.420	106.000	123.600
16	Taxe asupra mijloacelor de transport detinute de persoane juridice	06105	122.595	30.976	21.000	58.000
17	Alte incasari din impozite directe	05120	30.940			
18	2B. IMPOZITE INDIRECTE (rd.19+rd.20)					
19	IMPOZITUL PE SPECTACOLE	13100	23.066	5899	6000	8000
20	ALTE IMPOZITE INDIRECTE (rd.21 la rd.23)	15100	63.966	4334	23.000	31.000
21	Taxe de timbru de la persoane juridice	15101				
22	Majorari si penalitati de intarziere pentru venituri nevarsate la termen	15102	63.966	4334	23.000	35.000

\*) comuna, oras, municipiu, judet propriu

\*\*\*) de la regiile autonome de subordonare locala

Nr. rd.	DENUMIREA INDICATORILOR	COD	An	din care :			
				Trim. I	Trim. II	Trim. III	Trim. IV
23	Alte încasări din impozite îndrăznețe	15120	-	-	-	-	-
24	B. VENITURI NEFISCALAE (rd.25+rd.26+rd.30)	20100	4326	-	7326	-	-
25	VENITURI DIN PROFITUL NET AL REȚIIOR AUTONOME *)	21100	8285	2409	1378	2000	3000
26	VENITURI DE LA INSTITUTIILE PUBLICE (rd.27 la rd.29)	21110	2360	-	360	1000	1000
27	Taxe pentru examinarea conducătorilor de autovehicule, eliberarea permiselor de conducere și alte venituri privind circulația pe drumurile publice	21115	-	-	-	-	-
28	Varșaminte din disponibilitățile instituțiilor publice și activităților autofințate	21130	6425	2409	1016	1000	2000
29	Alte venituri de la instituțiile publice	22100	34035	8350	6746	13041	5894
30	DIVERSE VENITURI (rd.31 la rd.35)	22102	9013	1111	2157	2745	3000
31	Venituri din recuperarea cheltuielilor de judecată, imputații și despagubiri	22103	24222	6749	4579	10.000	2894
32	Venituri din amenajile aplicate potrivit dispozițiilor legale	22105	200	190	70	-	-
33	Restituiri de fonduri din finanțarea bugetara locala a anilor precedenti	22109	200	-	-	200	-
34	Venituri din concesiuni	22120	400	300	-	100	-
35	Încasări din alte surse	482.633	-	4605	19746	80.000	203332
36	VENITURI DIN VALORIFICAREA UNOR HUMURI ALE STATULUI (rd.39+rd.39)	30100	-	-	-	-	-
39	Venituri din valorificarea unor bunuri ale instituțiilor publice	30101	293	-	293	-	-
37	Venituri din vânzarea locuințelor construite din fondurile statului	30103	482633	4605	194453	80.000	203332
40	VENITURI PROPRII-TOTAL (rd.24+rd.26)	48100	1700.000	285190	512.848	411.228	450726
41	III. SUME DEACATE DIN IMPOZITUL PE SALARII (rd.42)	54100	1096467	-	95.530	820.000	181217
44	SUMA DEFALCATE DIN IMPOZITUL PE SALARII	33100	666284	2160	93939	412.831	133874
42	IV. SUBVENȚII PRIMITE DIN BUCETUL DE STAT (rd.43+rd.45)	55101	-	-	-	-	-
44	Subvenții primite de bugetele locale pentru asigurarea protecției sociale a populației pentru energia termică și transport urban de călători						

de subordonare locala

Nr. rd.	DESCRIEREA INDICATORILOR	COD	An	din care :			
				Trim. I	Trim. II	Trim. III	
45	Subventii primite de bugetele locale pentru invos- titi	35102	666284	-	119.579.	412.831	133.874
46	CHELTUIELI - TOTAL (rd.47+rd.52+rd.129)	97800	2.463.051	310.848.	702.327.	1.684.059	765.817
47	CHELTUIELI CURENTE (rd.48 la rd.50)	01	139.315	14.500	30.625	47.110	47.010
48	CHELTUIELI DE PERSONAL (rd.55+rd.108+rd.117+rd.126+ +rd.135)	02	2.226.969	296.348	576.132	816.949	537.570
49	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII (rd.57+rd.109+ +rd.118+rd.127+rd.127)	20	1.096.887	-	95.500.	820.000	181.287
50	SUBVENTII (rd.51+rd.52)	35	698.784	-	119.579	412.831	166.374
51	Subventii pentru institutiile publice (rd.59)	3501	1.451.888	227.548.	295.033	584.136	345.171
52	Subventii pentru acoperirea diferentelor de pret si tarif (rd.111+rd.129)	3502	60715	227.548.	295.033	584.136	345.171
53	CHELTUIELI DE CAPITAL (rd.60+rd.112+rd.119+rd.130+ +rd.132)	70	1.391.173	219.548	15.215	18.500	19.000
54	I. CHELTUIELI SOCIAL-CULTURALE - TOTAL (rd.61+rd.72+ +rd.24)		1.451.888	227.548.	295.033	584.136	345.171
56	CHELTUIELI CURENTE (rd.70+rd.79+rd.92)	01	60715	8.000	15.215	18.500	19.000
55	CHELTUIELI DE PERSONAL (rd.79+rd.92)	02	1.391.173	219.548	279.818	565.636	326.171
57	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII (rd.71+rd.80+ +rd.84)	20	1.280.577	211.167	238.905	532.780	295.325
58	SUBVENTII (rd.59)	35	64644	6612	6613	23148	28.277
59	Subventii pentru institutiile publice (rd.82)	3501	1.022.868	166.604	193.739	469.002	133.523
60	CHELTUIELI DE CAPITAL (rd.93+rd.95)	70	-	-	-	-	-
61	SANATATE (rd.62 la rd.69)	52100	5349	-	-	2.354	2995
62	Dispensare medicale	52101	112.053	29.500	29.500	21.887	31.166
63	Spitale *	52102	50.341	6.650	6.650	9.000	28.041
64	Sanatorii, preventorii si dispensare cu stationar T E C *)	52103	19.841	600	601	8.809	9.831
65	Croze	52104	5.481	1.201	1.202	1.580	1.498
66	Legane de copii	52105	-	-	-	-	-
67	Centre de recoltare si conservare a singelui *)	52106	-	-	-	-	-
68	Statii de salvare *)	52107	-	-	-	-	-
69	Alte institutii si actiuni sanitare din total cheltuieli pentru sanatate, din care :	52130	-	-	-	-	-

\*) inclusiv unitatile medicale din subordinea directa a Ministerului Sanatatii

Nr. Id.	DESCRIEREA TRINDALTORELOR	CCD	an	din care :			Trin. IV
				Trin. I	Trin. II	Trin. III	
70	CHELTUIELI CURENTE (rd.71)	01					
71	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII (*)	20					
72	CULTURA SI ARTA (rd.72 la rd.77)	53103	15.000	-	-	-	15.000
73	Bibliotecii comunale	53101					
74	Bibliotecii nationale, universitare, jufetare, municipale	53102					
75	Muzeu	53103					
76	Teatre si institutii muzicale	53104					
77	Alte institutii si actiuni de cultura si arta din total cheltuieli pentru cultura si arta, din care :	53130	15.000	-	-	-	15.000
78	CHELTUIELI CURENTE (rd.79 la rd.91)	01	15.000	-	-	-	15.000
79	CHELTUIELI DE PERSONAL	02	-	-	-	-	-
80	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII	20	15.000	-	-	-	15.000
81	SUBVENȚII (rd.82)	25					
82	Subvenții pentru institutii culturale	2501					
83	CHELTUIELI DE CAPITAL	70					
84	ASISTENȚA SOCIALA (rd.85 la rd.91)	54100	171.311	16.381	56.728	48.356	49.846
85	Camine de batrini si pensionari	54101	112.245	13.892	54.184	21.110	23.059
86	Camine spital pentru invalizi si bolnavi cronici	54102	-	-	-	-	-
87	Camine pentru copii infirmi si camine atelajer **)	54103	-	-	-	-	-
88	Cantine de ajutor social	54104	25422	2.489	2.474	10.459	10.000
89	Cantine de primirea a minerilor	54105	9410	-	-	4705	4705
90	Plasament familial	54106	14.372	-	70	7151	7151
91	Alte actiuni de asistenta sociala din total cheltuieli pentru asistenta sociala, din care :	54130	9.862	-	-	4931	4931
92	CHELTUIELI CURENTE (rd.93+rd.94)	01	171.311	16.381	56.728	48.356	49.846
93	CHELTUIELI DE PERSONAL	02	60.915	8000	15.215	18.500	19.000
94	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII	20	110.596	8381	41.513	29.856	30.846
95	CHELTUIELI DE CAPITAL	70	-	-	-	-	-
96	II. GOSPODĂRIE COMUNALA SI LOCUINTE (rd.97)		1.147.118	61.492	213.090	640.996	191.540
97	GOSPODĂRIE COMUNALA SI LOCUINTE (rd.98 la rd.106)	53100	1.147.118	61.492	213.090	640.996	191.540
98	Intretinerea si repararea strazilor	53101	469.829	28.724	91.410	333.904	16491
99	Intretinerea si repararea strazilor	53102	28.214	4.628	6.059	40.851	40.676
100	Salubritatea	53103	213.110	14.978	71.421	108.065	14.646

\*) cu exceptia medicamentelor, materialelor sanitare si de laborator  
 \*\*) exceptiă unitățile care, pe data 1993, ramân în subordinea ministerului de resort

Nr. rd.	DESCRIEREA INDICATORILOR	COP	An	din care :		
				Trim. I	Trim. II	Trim. III
101	Intretinerea gradinilor publice, parcurilor si zonelor verzi	62104	171.965	80.200	68.876	9727
102	Intretinerea si functionarea domeniului public *)	62105	-	-	-	-
103	Energie termica pentru populatie	62106	-	-	-	-
104	Locuinte	62107	200.000	-	90.000	110.000
105	Statii de epurare pentru ape menajere	62108	-	-	-	-
106	Alte actiuni de gospodarie comuna	62130	-	-	-	-
	din total cheltuieli de gospodarie comuna si locuinte, din care :					
107	CHELTUIELI CURENTE (rd.108 la rd.110)	61	1.147.118	61.492	213.090	191.570
108	CHELTUIELI DE PERSONAL	02	1.147.118	61.492	213.090	191.570
109	CHELTUIELI MATERIALE SI SERV	20	-	-	-	-
110	SURVERITII (rd.111)	35	-	-	-	-
111	Subventii pentru acoperirea diferentelor de pret si tarife **)	3503	-	-	-	-
112	CHELTUIELI DE CAPITAL	70	698.784	-	412.831	166.374
113	III. CHELTUIELI PENTRU ORGANELE AUTORITATII EXECUTIVE (rd.114)			119.579		
114	CHELTUIELI PENTRU ORGANELE AUTORITATII EXECUTIVE (rd.115)	69100	146.204	21.808	34.625	44.932
115	Organele administratiei publice locale de specialitate	69102	146.204	21.808	34.625	44.932
116	CHELTUIELI CURENTE (rd.117+rd.118)	01	146.204	21.808	34.625	44.932
117	CHELTUIELI DE PERSONAL	02	146.204	21.808	34.625	44.932
118	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII	20	68.204	6.509	15.480	28.010
119	CHELTUIELI DE CAPITAL	70	-	15.308	19.142	18.992
120	IV. ACTIUNI ECONOMICE (rd.121)					
121	TRANSPORTURI SI COMUNICATII (rd.122 la rd.124)	77100	-	-	-	-
122	Prumuri si poduri	77104	-	-	-	-
123	Transportul in comun	77106	-	-	-	-
124	Alte cheltuieli in domeniul transporturilor si comunicatiilor	77130	-	-	-	-
	din total cheltuieli pentru transporturi si comunicatii, din care :					

\*) numai la Municipiul Bucuresti si sectoarele Municipiului Bucuresti  
 \*\*) se acorda numai pentru livrarile de energie termica pentru populatia

Nr. rd.	DENUMIREA INDICATORILOR	COD	An	din care :			
				Trim. I	Trim. II	Trim. III	Trim. IV
125	CHELTUIELI CURENTE (rd.126 la rd.128)	01					
126	CHELTUIELI DE PERSONAL	02					
127	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII	20					
129	SUBVENTII (rd.129)	25					
129	Subventia pentru acoperirea diferentelor de pret si tarife *)	2703					
130	CHELTUIELI DE CAPITAL	70					
131	V. ALTE ACTIUNI (rd.132)	65100	4057			1257	2800
132	ALTE ACTIUNI (rd.133+rd.134)	65101	-			-	-
133	Comandamente militare	65130	4017			1217	2800
134	Alte cheltuieli din total cheltuieli pentru alte actiuni, din care :						
135	CHELTUIELI CURENTE (rd.136+rd.137)	01	4057			1217	
136	CHELTUIELI DE PERSONAL	02	600			600	
137	CHELTUIELI MATERIALE SI SERVICII	20	3457			617	2800
138	CHELTUIELI DE CAPITAL	70					
139	FOND DE REZERVA BUGETARA (rd.140)	97100	-			-	
140	Fondul de rezerva bugetara la dispozitia consiliilor locale si judetene	97104					
141	EXCEDENT (491+241+251-978) (rd.40+rd.41+rd.42)	981					

\*) se acorda pentru diferente de pret la transportul urban de calatori

NOTA : La nivelul fiecarei institutii publice, cit si fiecarei buget local, se vor stabili si cheltuielile pe structura clasificatei economice, potrivit anexei nr.2, pe baza careia se va urmari executia bugetara.

- Structura fiecarui buget local care sa aproba va cuprinde :
- a) Veniturile cu desfasurarea pe capitole si subcapitole;
  - b) Cheltuielile cu desfasurarea pe capitole si articole;
  - c) Cheltuielile desfasurate pe ordonator de credite.







